



CALIFORNIA ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY  
**Department of Toxic Substances Control**

## **AVISO A LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN**

**Deborah O. Raphael, Director**

**Para Fines de Planificación**  
Noviembre 14, 2012

Contacto: Charlotte Fadipe  
(916) 956-2838  
Cfadipe@dtsc.ca.gov

### **Aviso a la Prensa sobre Chemical Waste Management, Instalacion en Kettleman City**

**SACRAMENTO** – El Jueves 15 de Noviembre del 2012, a la 1 de la tarde, el Departamento del Control de Substancias Tóxicas (DTSC, por sus siglas en inglés) sostendrá una rueda de prensa por telefono dirigida a miembros de los medios de comunicación para anunciar noticias importantes sobre la instalación de Chemical Waste Management (CWM, por sus siglas en inglés) en Kettleman City y sus operaciones.

**Tocante el Tema:** Llamada de conferencia con los medios de comunicación

**Donde:** Atraves de llamada de conferencia, por favor llame al : 800-593-9977 Codigo: 8802363.  
Pregunte por Charlotte Fadipe

**Cuando:** Jueves 15 de Noviembre del 2012, a la 1 de la tarde

**Explicacion:** Chemical Waste Management (CWM) es un vertedero e instalación con permiso de deshechar o tratar, y almacenar desperdicios peligrosos y desperdicios solidos (como basura regular). Esta instalación esta ubicada en el oeste de el Condado de Kings, en California. La instalación acepta material peligroso y no peligroso de todas partes de California.

**###**

**PARA PREGUNTAS GENERALES:** Contacte al Departamento del Control de Substancias Toxicas por teléfono al (800) 728-6942 o visite al [www.dtsc.ca.gov](http://www.dtsc.ca.gov). Para reportar el manejo o derrame ilegal de desperdicios peligrosos, llame a la Línea de Alerta de Desperdicios al (800) 698-6942.

***La Misión del DTSC es de proteger a los Californianos y el medio ambiente de los efectos nocivos de las sustancias toxicas, restaurar propiedades contaminadas, identificando y promoviendo productos e ingredientes más seguros, y asegurar el cumplimiento a través de regulaciones y la prevención de la contaminación***